



OFFERYNNAU STATUDOL
CYMRU

WELSH STATUTORY
INSTRUMENTS

2024 Rhif 42 (Cy. 14)

2024 No. 42 (W. 14)

Y GYFRAITH
GYFANSODDIADOL

CONSTITUTIONAL LAW

Gorchymyn Deddf Llywodraeth
Cymru 2006 (Cynigion Cyllidebol a
Chyrff Dynodedig) (Diwygio) 2024

The Government of Wales Act 2006
(Budget Motions and Designated
Bodies) (Amendment) Order 2024

NODYN ESBONIADOL

(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Gorchymyn)

Mae'r Gorchymyn hwn yn diwygio Gorchymyn Deddf Llywodraeth Cymru 2006 (Cynigion Cyllidebol a Chyrff Dynodedig) 2018 (O.S. 2018/1173 (Cy. 237)) ("Gorchymyn 2018") sy'n dynodi cyrff penodedig at ddiben cynnwys mewn cynnig Cyllideb yr adnoddau y disgwylir eu defnyddio gan y cyrff hynny.

Mae Atodlen newydd wedi ei rhoi yn lle'r Atodlen i Orchymyn 2018. Effaith y diwygiad hwn yw bod 4 corff ychwanegol wedi eu dynodi, bod enwau rhai cyrff wedi eu newid, a bod y rhifau cwmni ar gyfer 10 corff a ddynodwyd yn flaenorol a oedd wedi eu hepgor bellach wedi eu cynnwys.

Ystyriwyd Cod Ymarfer Gweinidogion Cymru ar gynnal Asesiadau Effaith Rheoleiddiol mewn perthynas â'r Gorchymyn hwn. O ganlyniad, ystyriwyd nad oedd yn angenrheidiol cynnal asesiad effaith rheoleiddiol o'r costau a'r manteision sy'n debygol o ddeillio o gydymffurfio â'r Gorchymyn hwn.

EXPLANATORY NOTE

(This note is not part of the Order)

This Order amends the Government of Wales Act 2006 (Budget Motions and Designated Bodies) Order 2018 (S.I. 2018/1173 (W. 237)) ("the 2018 Order") which designates specified bodies for the purpose of including within a Budget motion the resources expected to be used by those bodies.

A new Schedule is substituted for the Schedule to the 2018 Order. The effect of this amendment is that 4 additional bodies are designated, the names of some bodies are changed, and the company numbers for 10 previously designated bodies which were omitted are now included.

The Welsh Ministers' Code of Practice on the carrying out of Regulatory Impact Assessments was considered in relation to this Order. As a result, it was not considered necessary to carry out a regulatory impact assessment as to the likely costs and benefits of complying with this Order.

2024 Rhif 42 (Cy. 14)

2024 No. 42 (W. 14)

**Y GYFRAITH
GYFANSODDIADOL**

CONSTITUTIONAL LAW

**Gorchymyn Deddf Llywodraeth
Cymru 2006 (Cynigion Cyllidebol a
Chyrff Dynodedig) (Diwygio) 2024**

**The Government of Wales Act 2006
(Budget Motions and Designated
Bodies) (Amendment) Order 2024**

Gwnaed 15 Ionawr 2024

Made 15 January 2024

Gosodwyd gerbron *Senedd*
Cymru 17 Ionawr 2024

Laid before Senedd Cymru 17 January 2024

Yn dod i rym 16 Chwefror 2024

Coming into force 16 February 2024

Mae Gweinidogion Cymru, drwy arfer y pwerau a roddir iddynt gan adran 126A(2) a (3) o Ddeddf Llywodraeth Cymru 2006(1), yn gwneud y Gorchymyn a ganlyn.

The Welsh Ministers, in exercise of the powers conferred on them by section 126A(2) and (3) of the Government of Wales Act 2006(1), make the following Order.

Yn unol ag adran 126A(4) a (6) o'r Ddeddf honno mae Gweinidogion Cymru wedi ymgynghori, pan fônt yn meddwl bod hynny'n briodol, â'r Trysorlys ac mae'r Trysorlys wedi cydsynio i'r Gorchymyn hwn gael ei wneud.

In accordance with section 126A(4) and (6) of that Act the Welsh Ministers have consulted, where they think it appropriate, the Treasury, and the Treasury has consented to the making of this Order.

Enwi a chychwyn

Title and commencement

1.—(1) Enw'r Gorchymyn hwn yw Gorchymyn Deddf Llywodraeth Cymru 2006 (Cynigion Cyllidebol a Chyrff Dynodedig) (Diwygio) 2024.

1.—(1) The title of this Order is the Government of Wales Act 2006 (Budget Motions and Designated Bodies) (Amendment) Order 2024.

(2) Daw'r Gorchymyn hwn i rym ar 16 Chwefror 2024.

(2) This Order comes into force on 16 February 2024.

(1) 2006 p. 32; mewnosodwyd adran 126A gan adran 44(1) a (2) o Ddeddf Diwygio Cyfansoddiadol a Llywodraethu 2010 (p. 25). Diwygiwyd is-adrannau (9) a (10) o adran 126A gan adran 9 o Ddeddf Senedd ac Etholiadau (Cymru) 2020 (dccc 1) a pharagraffau 2(6)(a) a (b) o Atodlen 1 iddi, yn y drefn honno.

(1) 2006 c. 32; section 126A was inserted by section 44(1) and (2) of the Constitutional Reform and Governance Act 2010 (c. 25). Subsections (9) and (10) of section 126A were amended by the Senedd and Elections (Wales) Act 2020 (anaw 1), section 9 and Schedule 1, paragraphs 2(6)(a) and (b) respectively.

Diwygio Gorchymyn Deddf Llywodraeth Cymru 2006 (Cynigion Cyllidebol a Chyrff Dynodedig) 2018

2.—(1) Mae Gorchymyn Deddf Llywodraeth Cymru 2006 (Cynigion Cyllidebol a Chyrff Dynodedig) 2018(1) (“Gorchymyn 2018”) wedi ei ddiwygio fel a ganlyn.

(2) Yn lle’r Atodlen (Cyrff Dynodedig) i Orchymyn 2018, rhodder yr Atodlen a nodir yn yr Atodlen i’r Gorchymyn hwn.

Amendments to the Government of Wales Act 2006 (Budget Motions and Designated Bodies) Order 2018

2.—(1) The Government of Wales Act 2006 (Budget Motions and Designated Bodies) Order 2018(1) (“the 2018 Order”) is amended as follows.

(2) For the Schedule (Designated Bodies) to the 2018 Order, substitute the Schedule set out in the Schedule to this Order.

Rebecca Evans

Y Gweinidog Cyllid a Llywodraeth Leol, un o
Weinidogion Cymru
15 Ionawr 2024

Minister for Finance and Local Government, one of
the Welsh Ministers
15 January 2024

(1) O.S. 2018/1173 (Cy. 237), a ddiwygiwyd gan O.S. 2019/1483 (Cy. 267), O.S. 2021/1345 (Cy. 347), O.S. 2022/58 (Cy. 22) ac O.S. 2023/14 (Cy. 3).

(1) S.I. 2018/1173 (W. 237), amended by S.I. 2019/1483 (W. 267), S.I. 2021/1345 (W. 347), S.I. 2022/58 (W. 22) and S.I. 2023/14 (W. 3).

Yr Atodlen sydd i'w rhoi yn lle'r
Atodlen i Orchymyn 2018

“YR ATODLEN Erthygl 3

Cyrff Dynodedig

Adnodd Cyfyngedig (rhif y cwmni 14227941)

Angels Invest Wales Limited (rhif y cwmni 04601844)

Awdurdod Cyllid Cymru(1)

Awdurdod Iechyd Arbennig a elwir Addysg a Gwella Iechyd Cymru (AaGIC)(2)

Awdurdod Iechyd Arbennig a elwir Iechyd a Gofal Digidol Cymru(3)

Byrddau Iechyd Lleol (a sefydlwyd o dan adran 11 o Ddeddf y Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Cymru) 2006)(4)

Career Choices Dewis Gyrfa Ltd (rhif y cwmni 07442837)

Centre for Digital Public Services Limited (rhif y cwmni 09341679)

Comisiwn Brenhinol Henebion Cymru(5)

Comisiynydd Cenedlaethau'r Dyfodol Cymru(6)

(1) Fe'i sefydlwyd gan adran 2 o Ddeddf Casglu a Rheoli Trethi (Cymru) 2016 (dccc 6).

(2) Fe'i sefydlwyd gan erthygl 2 o O.S. 2017/913 (Cy. 224). O dan adran 22 o Ddeddf y Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Cymru) 2006 (p. 42) (“Deddf 2006”), caiff Gweinidogion Cymru, drwy orchymyn, sefydlu cyrff arbennig (y cyfeirir atynt fel “Awdurdodau Iechyd Arbennig” yn Neddf 2006) at ddiben arfer unrhyw swyddogaethau a roddir iddynt gan y Ddeddf honno neu odani.

(3) Fe'i sefydlwyd gan erthygl 2 o O.S. 2020/1451 (Cy. 313). O dan adran 22 o Ddeddf y Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Cymru) 2006 (p. 42) (“Deddf 2006”), caiff Gweinidogion Cymru, drwy orchymyn, sefydlu cyrff arbennig (y cyfeirir atynt fel “Awdurdodau Iechyd Arbennig” yn Neddf 2006) at ddiben arfer unrhyw swyddogaethau a roddir iddynt gan y Ddeddf honno neu odani.

(4) 2006 p. 42.

(5) Fe'i sefydlwyd drwy Warrant Frenhinol ar 12 Gorffennaf 2000.

(6) Fe'i sefydlwyd gan adran 17(1) o Ddeddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015 (dccc 2).

Schedule to be substituted for the
Schedule to the 2018 Order

“SCHEDULE Article 3

Designated Bodies

Adnodd Cyfyngedig (company number 14227941)

Angels Invest Wales Limited (company number 04601844)

Career Choices Dewis Gyrfa Ltd (company number 07442837)

Centre for Digital Public Services Limited (company number 09341679)

Children's Commissioner for Wales(1)

Commissioner for Older People in Wales(2)

Cwmni Eginol Limited (company number 13475029)

DBW FM Limited (company number 01833687)

DBW Holdings Limited (company number 10965662)

DBW Investments (2) Limited (company number 04811750)

DBW Investments (3) Limited (company number 05210122)

DBW Investments (4) Limited (company number 05433301)

DBW Investments (5) Limited (company number 06350427)

DBW Investments (6) Limited (company number 06763979)

DBW Investments (8) Limited (company number 07986338)

DBW Investments (9) Limited (company number 07986371)

(1) Established by section 72(1) of the Care Standards Act 2000 (c. 14).

(2) Established by section 1(1) of the Commissioner for Older People (Wales) Act 2006 (c. 30).

Comisiynydd Plant Cymru(1)
 Comisiynydd Pobl Hŷn Cymru(2)
 Comisiynydd y Gymraeg(3)
 Corff Llais y Dinesydd ar gyfer Iechyd a Gofal Cymdeithasol, Cymru(4)
 Cwmni Eginio Limited (rhif y cwmni 13475029)
 Cyngor y Gweithlu Addysg(5)
 Cymwysterau Cymru(6)
 DBW FM Limited (rhif y cwmni 01833687)
 DBW Holdings Limited (rhif y cwmni 10965662)
 DBW Investments (2) Limited (rhif y cwmni 04811750)
 DBW Investments (3) Limited (rhif y cwmni 05210122)
 DBW Investments (4) Limited (rhif y cwmni 05433301)
 DBW Investments (5) Limited (rhif y cwmni 06350427)
 DBW Investments (6) Limited (rhif y cwmni 06763979)
 DBW Investments (8) Limited (rhif y cwmni 07986338)
 DBW Investments (9) Limited (rhif y cwmni 07986371)
 DBW Investments (10) Limited (rhif y cwmni 07986246)
 DBW Investments (11) Limited (rhif y cwmni 08516240)
 DBW Investments (12) Limited (rhif y cwmni 10184816)

DBW Investments (10) Limited (company number 07986246)
 DBW Investments (11) Limited (company number 08516240)
 DBW Investments (12) Limited (company number 10184816)
 DBW Investments (14) Limited (company number 10184892)
 DBW Investments (MIMS) Limited (company number 12324765)
 DBW Managers Limited (company number 10964943)
 DBW Services Limited (company number 10911833)
 DCFW Limited (company number 04391072)
 Development Bank of Wales Public Limited Company (company number 04055414)
 Economic Intelligence Wales Limited (company number 11001584)
 Education Workforce Council(1)
 Future Generations Commissioner for Wales(2)
 FWC CIP Limited (company number 07397297)
 FWC IFW Debt GP Limited (company number 15034601)
 FWC Loans (North West) Limited (company number 10627745)
 FWC Loans (TVC) Limited (company number 10628006)
 FWC SWIF Debt GP Limited (company number 14880979)
 FW Development Capital (North West) GP Limited (company number 08355233)
 GCRE Limited (company number 13583670)
 Help to Buy (Wales) Limited (company number 08708403)

(1) Fe'i sefydlwyd gan adran 72(1) o Ddeddf Safonau Gofal 2000 (p. 14).
 (2) Fe'i sefydlwyd gan adran 1(1) o Ddeddf Comisiynydd Pobl Hŷn (Cymru) 2006 (p. 30).
 (3) Fe'i sefydlwyd gan adran 2(1) o Fesur y Gymraeg (Cymru) 2011 (mccc 1).
 (4) Fe'i sefydlwyd gan adran 12(1) o Ddeddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Ansawdd ac Ymgysylltu) (Cymru) 2020 (dsc 1).
 (5) Fe'i sefydlwyd gan adran 8(1) o Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998 (p. 30) fel Cyngor Addysgu Cyffredinol Cymru ac fe'i hailenwyd yn Gyngor y Gweithlu Addysg gan adran 2(1) o Ddeddf Addysg (Cymru) 2014 (dccc 5).
 (6) Fe'i sefydlwyd gan adran 2(1) o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015 (dccc 5).

(1) Established by section 8(1) of the Teaching and Higher Education Act 1998 (c. 30) as the General Teaching Council for Wales and renamed Education Workforce Council by section 2(1) of the Education (Wales) Act 2014 (anaw 5).
 (2) Established by section 17(1) of the Well-being of Future Generations (Wales) Act 2015 (anaw 2).

DBW Investments (14) Limited (rhif y cwmni 10184892)

DBW Investments (MIMS) Limited (rhif y cwmni 12324765)

DBW Managers Limited (rhif y cwmni 10964943)

DBW Services Limited (rhif y cwmni 10911833)

DCFW Limited (rhif y cwmni 04391072)

Development Bank of Wales Public Limited Company (rhif y cwmni 04055414)

Economic Intelligence Wales Limited (rhif y cwmni 11001584)

FWC CIP Limited (rhif y cwmni 07397297)

FWC IFW Debt GP Limited (rhif y cwmni 15034601)

FWC Loans (North West) Limited (rhif y cwmni 10627745)

FWC Loans (TVC) Limited (rhif y cwmni 10628006)

FWC SWIF Debt GP Limited (rhif y cwmni 14880979)

FW Development Capital (North West) GP Limited (rhif y cwmni 08355233)

GCRE Limited (rhif y cwmni 13583670)

Help to Buy (Wales) Limited (rhif y cwmni 08708403)

Hybu Cig Cymru-Meat Promotion Wales (rhif y cwmni 04635113)

International Business Wales Limited (rhif y cwmni 05519117)

Life Sciences Hub Wales Limited (rhif y cwmni 08719645)

Management Succession GP Limited (rhif y cwmni 10655798)

National Academy for Educational Leadership (rhif y cwmni 11348558)

NE Commercial Property (GP) Limited (rhif y cwmni 14183994)

North East Property (GP) Limited (rhif y cwmni 04069901)

Her Majesty's Chief Inspector of Education and Training in Wales(1)

Hybu Cig Cymru-Meat Promotion Wales (company number 04635113)

International Business Wales Limited (company number 05519117)

Life Sciences Hub Wales Limited (company number 08719645)

Local Health Boards (established under section 11 of the National Health Service (Wales) Act 2006(2))

Management Succession GP Limited (company number 10655798)

National Academy for Educational Leadership (company number 11348558)

NE Commercial Property (GP) Limited (company number 14183994)

NHS trust which is called the Public Health Wales National Health Service Trust(3)

NHS trust which is called Velindre University National Health Service Trust(4)

NHS trust which is called the Welsh Ambulance Services National Health Service Trust(5)

North East Property (GP) Limited (company number 04069901)

North West Loans NPIF GP Limited (company number 10597240)

-
- (1) Established by section 5(1) of the Education (Schools) Act 1992 (c. 38) as Her Majesty's Chief Inspector of Schools in Wales and renamed Her Majesty's Chief Inspector of Education and Training in Wales by section 73(1) of the Learning and Skills Act 2000 (c. 21). Under sections 10 and 23 of the Interpretation Act 1978 (c. 30), the reference to this statutory body is construed as "His Majesty's Chief Inspector of Education and Training in Wales".
 - (2) 2006 c. 42.
 - (3) Established by S.I. 2009/2058 (W. 177), article 2. Under section 18(1) of the National Health Service (Wales) Act 2006 (c. 42), the Welsh Ministers may by order establish bodies, called National Health Service trusts ("NHS trusts"), to provide goods and services for the purposes of the health service.
 - (4) Established by article 2 of S.I. 1993/2838, made in exercise of powers conferred by section 5(1) of and paragraphs 1, 3 and 6(2)(d) of Schedule 2 to the National Health Service and Community Care Act 1990 (c. 19). Article 2 was substituted by article 3 of S.I. 2018/887 (W. 176). Under section 18(1) of the National Health Service (Wales) Act 2006 (c. 42), the Welsh Ministers may by order establish bodies, called National Health Service trusts ("NHS trusts"), to provide goods and services for the purposes of the health service.
 - (5) Established by article 2 of S.I. 1998/678, made in exercise of powers conferred by section 5(1) of and paragraphs 1, 3 and 6(2)(d) of Schedule 2 to the National Health Service and Community Care Act 1990 (c. 19).

North West Loans NPIF GP Limited (rhif y cwmni 10597240)

Prif Arolygydd Ei Mawrhydi dros Addysg a Hyfforddiant yng Nghymru(1)

Sector Development Wales Partnership Limited (rhif y cwmni 08379693)

TFW Innovation Services Limited (rhif y cwmni 13081802)

Trafnidiaeth Cymru (rhif y cwmni 09476013)

Transport for Wales Rail Ltd (rhif y cwmni 12619906)

TVC Loans NPIF GP Limited (rhif y cwmni 10597208)

TVUPB Limited (rhif y cwmni 08516331)

WGC Holdco Limited (rhif y cwmni 08455972)

Ymddiriedolaeth y GIG a elwir Ymddiriedolaeth Gwasanaeth Iechyd Gwladol Gwasanaethau Ambiwlans Cymru(2)

Ymddiriedolaeth y GIG a elwir Ymddiriedolaeth Gwasanaeth Iechyd Gwladol Iechyd Cyhoeddus Cymru(3)

Ymddiriedolaeth y GIG a elwir Ymddiriedolaeth Gwasanaeth Iechyd Gwladol Prifysgol Felindre(4)”

Qualifications Wales(1)

Royal Commission on the Ancient and Historical Monuments of Wales(2)

Sector Development Wales Partnership Limited (company number 08379693)

Special Health Authority known as Digital Health and Care Wales(3)

Special Health Authority known as Health Education and Improvement Wales (HEIW)(4)

TFW Innovation Services Limited (company number 13081802)

The Citizens Voice Body for Health and Social Care, Wales(5)

Transport for Wales (company number 09476013)

Transport for Wales Rail Ltd (company number 12619906)

TVC Loans NPIF GP Limited (company number 10597208)

TVUPB Limited (company number 08516331)

Welsh Language Commissioner(6)

Welsh Revenue Authority(7)

WGC Holdco Limited (company number 08455972)”

©Hawlfraint y Goron 2024

Argraffwyd a chyhoeddwyd yn y DU gan Y Llyfrfa Cyf dan awdurdod a goruchwyliaeth Jeff James, Rheolwr Llyfrfa Ei Fawrhydi ac Argraffydd Deddfau Senedd y Brenin.

- (1) Fe'i sefydlwyd gan adran 5(1) o Ddeddf Addysg (Ysgolion) 1992 (p. 38) fel Prif Arolygydd Ysgolion Ei Mawrhydi yng Nghymru ac fe'i hailenwyd yn Brif Arolygydd Ei Mawrhydi dros Addysg a Hyfforddiant yng Nghymru gan adran 73(1) o Ddeddf Dysgu a Sgiliau 2000 (p. 21). O dan adrannau 10 a 23 o Ddeddf Dehongli 1978 (p. 30), mae'r cyfeiriad at y corff statudol hwn i'w ddehongli fel "Prif Arolygydd Ei Fawrhydi dros Addysg a Hyfforddiant yng Nghymru".
- (2) Fe'i sefydlwyd gan erthygl 2 o O.S. 1998/678, a wnaed drwy arfer pwerau a roddir gan adran 5(1) o Ddeddf y Gwasanaeth Iechyd Gwladol a Gofal Cymunedol 1990 (p. 19) a pharagraffau 1, 3 a 6(2)(d) o Atodlen 2 iddi.
- (3) Fe'i sefydlwyd gan erthygl 2 o O.S. 2009/2058 (Cy. 177). O dan adran 18(1) o Ddeddf y Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Cymru) 2006 (p. 42), caiff Gweinidogion Cymru drwy orchymyn sefydlu cyrff, a elwir ymddiriedolaethau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol ("ymddiriedolaethau'r GIG"), i ddarparu nwyddau a gwasanaethau at ddibenion y gwasanaeth iechyd.
- (4) Fe'i sefydlwyd gan erthygl 2 o O.S. 1993/2838, a wnaed drwy arfer pwerau a roddir gan adran 5(1) o Ddeddf y Gwasanaeth Iechyd Gwladol a Gofal Cymunedol 1990 (p. 19) a pharagraffau 1, 3 a 6(2)(d) o Atodlen 2 iddi. Amnewidiwyd erthygl 2 gan erthygl 3 o O.S. 2018/887 (Cy. 176). O dan adran 18(1) o Ddeddf y Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Cymru) 2006 (p. 42), caiff Gweinidogion Cymru drwy orchymyn sefydlu cyrff, a elwir ymddiriedolaethau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol ("ymddiriedolaethau'r GIG"), i ddarparu nwyddau a gwasanaethau at ddibenion y gwasanaeth iechyd.

© Crown copyright 2024

Printed and published in the UK by The Stationery Office Limited under the authority and superintendence of Jeff James, Controller of His Majesty's Stationery Office and King's Printer of Acts of Parliament.

- (1) Established by section 2(1) of Qualifications Wales Act 2015 (anaw 5).
- (2) Established by Royal Warrant on 12 July 2000.
- (3) Established by article 2 of S.I. 2020/1451 (W. 313). Under section 22 of the National Health Service (Wales) Act 2006 (c. 42) ("the 2006 Act"), the Welsh Ministers may, by order, establish special bodies (referred to in the 2006 Act as "Special Health Authorities") for the purpose of exercising any functions which may be conferred on them by or under that Act.
- (4) Established by S.I. 2017/913 (W. 224), article 2. Under section 22 of the National Health Service (Wales) Act 2006 (c. 42) ("the 2006 Act"), the Welsh Ministers may, by order, establish special bodies (referred to in the 2006 Act as "Special Health Authorities") for the purpose of exercising any functions which may be conferred on them by or under that Act.
- (5) Established by section 12(1) of the Health and Social Care (Quality and Engagement) (Wales) Act 2020 (asc 1).
- (6) Established by section 2(1) of the Welsh Language (Wales) Measure 2011 (nawm 1).
- (7) Established by section 2 of the Tax Collection and Management (Wales) Act 2016 (anaw 6).

£8.14

<http://www.legislation.gov.uk/id/wsi/2024/42>

ISBN 978-0-348-39531-0



9 780348 395310